RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number		
殘疾人士院舍牌照事務處檔號	D0307	
Licence Number		
牌昭編號	1.0746	

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities 殘疾人士院舍牌照

This licence is issued under Part 3, Section8(3)(a), of the Residential Care Home undermentioned residential care home	s (Persons with Disabilities) Ordinance in respect of the
Particulars of residential care home — 院舍資料—	
(a) Name (in English) Name (in Chinese)	
Entered Control to the second of the second	聖雅各福群會僖明居
(b) (i) Address of home	
院舍地址3/F, Li Chit Garden, 1 Li Chit Street, Wan Chai, Hong Kong 香港灣仔李節街 1 號李節花園 3 樓	
(ii) Premises where home may be operated	
可閱設院全的處所	
as more particularly shown and described on Plan Number <u>0307(1)</u> deposite 其詳情見於圖則第 <u>0307(1)</u> 號,該圖則現存本人處,並經本人批准。	d with and approved by me.
(c) Maximum number of persons that the residential care home is capable of accommodat 院舍可收納的最多人數50	ing
Particulars of person/company to whom/which this licence is issued in respect of the abo 獲發上述院舍牌照人士/公司的資料-	ve residential care home —
	Company (in Chinese)
姓名/公司名稱(英文)	公司名稱(中文)
地址 香港灣仔石水渠街 85 號	
The person / company named in paragraph 3 above is authorized to operate, keep, manage persons with disabilities of the following type:	e or otherwise have control of a residential care home for 中度照顧 種類的殘疾人士院舍。
This licence is valid for 36 months effective from the date of issue to 30 November 2024 inclusive.	cover the period from 1 December 2021 to
本牌照由簽發日期起生效,有效期為36個月,由2021年12月1	∃至2024年11月30日 止,
首尾兩天計算在內。	
This licence is issued subject to the following conditions —	
本牌照附有下列條件-	
This licence may be cancelled or suspended in exercise of the powers vested in me under	r Section 9 of the Residential Care Homes (Persons with
Disabilities) Ordinance in the event of a breach of or a failure to perform any of the condition	ns set out in paragraph 6 above.
若有關院舍違反或未能履行以上第6段所列的任何條件,本人可行使《殘疾人士院舍修	系例》第9條賦予本人的權力,撤銷或暫時吊銷本牌照。
	保汤
	華米
2021年12月1日	(梁保華 代行)
Date 日期	Director of Social Welfare
	Hong Kong Special Administrative Region
	香港特別行政區社會福利署署長
WARNING	

WARNING 警告

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。

1.

2.

3.

5.

6.

7.